



**Burbank Unified School District**  
Superintendent's Office  
1900 W. Olive Avenue  
Burbank, CA 91506  
Ph: 818.729.4422 • Fax: 818.729.4550

**Board of Education**  
Steve Frintner, President  
Charlene Tabet, Vice President  
Steve Ferguson, Clerk  
Dr. Emily Weisberg  
Dr. Armond Aghakhanian

**Superintendent**  
Matt Hill, Ed.D.

15 de enero de 2021

Estimados Estudiantes, Familias, y Empleados BUSD:

A medida que iniciamos el 2021, todavía hay esperanza y optimismo por delante, para que tengamos un año mejor, pero las primeras dos semanas han sido desafiantes. Seguimos buscando formas de unirnos para construir un mejor Distrito, ciudad, y país.

Los eventos terroristas de la semana pasada al Capitolio de Estados Unidos siguen sintiéndose ásperos para muchos de nosotros. Tanto líderes republicanos como demócratas han estipulado que la democracia es un sistema en el cual podremos debatir ferozmente y estar en desacuerdo en políticas y en la política, pero no podemos tolerar el odio, la violencia y la falta de legalidad.

La Asociación Nacional de Psicólogos Escolares ha proporcionado varios recursos para guiar las conversaciones en relación con el estado actual de nuestra democracia. Como ellos declaran, "La elección 2020 ha generado opiniones, emociones, y desacuerdos enérgicos entre muchos americanos, y está ocurriendo en un contexto masivo o extendido, con un estrés y una ansiedad continua como resultado de la pandemia; y retos económicos; e injusticia racial y disturbios. Independientemente de los resultados de la elección, tenemos mucho por hacer para sanar y dar pasos hacia adelante como Nación. Como padres de familia, guardianes, y pedagogos, tenemos la responsabilidad crítica de ayudar a que los niños y jóvenes se sientan seguros y resguardados, y apoyarlos en aprender como interactuar con otros cuando hay puntos de vista distintos, de una manera pacífica, tolerante, y respetuosa." Presione en las siguientes ligas para ver algunos recursos que esta organización ofrece a padres de familia ([parents](#)) y docentes ([educators](#)).

**Actualización sobre vacunas:** El Departamento de Salud Pública del Condado de Los Angeles (LADPH) ha desarrollado un sitio de internet ( [a website dedicated to Coronavirus Disease 2019 Vaccine Distribution in Los Angeles County](#) ) para contestar las preguntas del público y proporcionar noticias e información sobre la vacuna del COVID-19. En base a las directrices del plan de vacunación [California COVID-19 Vaccine Plan](#), el sector educativo esta incluido en la Fase 1B. Se espera que lo más pronto en que LADPH empiece la Fase de distribución 1B sería el mes de febrero para

todos los empleados del Distrito (certificados y clasificados). Mas información vendrá de parte de LADPH.

**Plan de California de escuelas seguras para todos:** El Gobernador ha liberado el plan [California's Safe Schools for All Plan](#) para dar soporte y acelerar el regreso a la enseñanza presencial de forma segura a inicios del mes de Febrero, dando prioridad para regresar primero a los niños más pequeños (a partir de kindergarten transicional hasta 2 grado) y aquellos con mayores necesidades. Mientras todos los colegios tienen elegibilidad de aplicación para recibir fondos cumpliendo con ciertos criterios, los colegios deberán pertenecer a condados con un promedio de siete días de casos menores a 25 por cada 100,000 residentes para poder proceder a una reapertura. El índice ajustado de casos en el Condado de Los Angeles actualmente es de 77. Aquí está un sitio de internet nuevo con la información sobre [California's Safe Schools for All Plan Hub](#). Burbank Unificado, y muchos de los demás distritos, han expresado su inquietud sobre la falta de detalles y una línea de tiempo tan precipitada, especialmente en tiempos donde la curva de casos por COVID a despuntado desmedidamente hacia el alza. Les proporcionaremos más información en la medida que la vayamos recibiendo de parte del Estado.

**Actualización del Presupuesto Estatal:** La semana pasada, el gobernador Newsom liberó su propuesta presupuestaria [2021-22 State Budget proposal](#) a la Legislatura. Mientras le aplaudimos al Gobernador Newsom por incluir financiación por única ocasión para la reapertura de colegios y un ajuste al Costo de Vida modesta (COLA), aún necesitamos abogar por inversiones deliberadas a corto y mediano plazo en la Educación Pública. BUSD está pronosticando un déficit debido a una disminución en las inscripciones, al incremento en las contribuciones obligatorias del gobierno relacionadas con pensiones (CalSTRS/CalPERS), y la falta de ingresos suficientes consistentemente. Sin una abogacía continua, nos veremos en la necesidad de continuar recortando nuestro presupuesto por los siguientes dos años.

**Día de Martin Luther King Jr.:** Mientras celebramos a Martin Luther King Jr. este fin de semana, permitámonos seguir reflexionando sobre su vida y sus enseñanzas. Debemos también recordar que el Día de MLK es el único día festivo designado como día nacional del servicio para incitar a todos los americanos en el voluntariado para mejorar sus comunidades. Aquí hay algunos recursos:

- AmeriCorps Service Project Ideas: <https://americorps.gov/newsroom/events/mlk-day>
- Teaching Tolerance Resources: <https://www.tolerance.org/magazine/the-best-of-our-dr-martin-luther-king-jr-resources>

Al continuar trabajando juntos, construiremos un BUSD más fuerte.

Cuidese,  
Matt Hill, Ed.D.  
Superintendente